

Här Fernand Etgen  
President vun der Deputéiertechamber  
19, um Krautmaart  
L-1728 Lëtzebuerg

Lëtzebuerg, de 27. August 2019

Här President,

sou wéi d'Chambersreglement et virgesäit, bieden ech lech, dës parlamentaresch Fro un den Här Staatsminister, den Här Verdedegungsminister, den Här Bausseminister an den Här Ekonomieminister weiderzeleeden.

Bei Geleeënheet vun der Receptioun fir den amerikaneschen Nationalfeierdag am Juli 2019 gouf e „Memorandum of Understanding“ (MOU on Space) ausgedeelt, deem den 10. Mee 2019 tëschent Lëtzebuerg an de Vereenegte Staate vun Amerika ofgeschloss gouf. An deem MOU gëtt et och e Paragraph iwwer d'Sécherheet, dem seng reell Bedeitung an eventuell Implicatiounen sech net ouni Weideres aus dem Text eraus liese loossen.

An deem Kontext wéilt ech der Regierung eng Rei vu Froe stellen:

1. De MOU mat den USA iwwert de Weltraum gouf fir Lëtzebuerg vum Här Minister Etienne Schneider ënnerschriwwen. Hat den Här Minister Schneider dofir d' „Pleins pouvoirs“?
2. Déi Lëtzebuerger Verfassung bestëmmt, datt geheim Traitéen ofgeschaaft sinn. D'Jurisprudenz vun der Cour gëtt eng breet Interpretatioun vun der Denominatioun an der Form vun internationalen Texter, déi vu Lëtzebuerg mat ënnerschriwwe ginn. E rezenten „avis juridique“ am Cader vun der Defense huet och nach eemol präziséiert, wéi eng international Ofkommenes kënne geheim gehale ginn, a wéi eng net. Opgrond vun all dësen Elementer stellt sech d'Fro, firwat déi Lëtzebuerger Regierung dësen Text net publizéiert huet an och der Chamber net matgedeelt huet? Hat dëst eppes mam Kapitel „Security“ ze dinn?
3. All internationalen Accord kann nëmmen da rechtlech contraignant sinn, respektiv ëmgesat ginn, wann e vun der Chamber ratifizéiert gouf. Och dat ass Jurisprudenz hei am Land. Wéini wëll d'Regierung deem „MOU on Space“ der Chamber virleeën, fir datt e kann am Parlament diskutéiert an eventuell ratifizéiert ginn?
4. Firwat ass de MOU nëmmen op Englesch verfaasst an net gläichzäiteg och an enger vun deenen dräi administrative Sprooche vu Lëtzebuerg oder awer op Franséisch als Sprooch vun der Legislatioun zu Lëtzebuerg? Weess d'Regierung, datt et der internationaler Praxis entsprécht, datt e bilateraal Ofkommenes an de

- Sprooche vun deenen zwou (oder méi) ënnerzeechnenden Héije Parteien verfaasst gëtt?
5. Wien ass an der Lëtzebuurger Regierung verantwortlech fir déi militäresch Dimensioun vun der Weltraumpolitik? Ass dat de Bausseminister (Respekt vun den Traitéen, international Verhandlungen), den Ekonomiesminister oder de Verdeeegungsminister (deem säi Ministère jo selwer och strukturell an de Bausseministère agegliddert ass) ? Wéi gëtt déi Politik koordinéiert?
  6. Ass virgesinn, datt eng militäresch Kooperatioun tëschent den USA, z.B. dem Verdeeegungsministère mat Deeler vun der amerikanescher Arméi engersäits, a Lëtzebuerg, z.B. dem GovSat, ageriicht gëtt? Wär dat fir de Lux GovSat eng interessant Optioun? Géing eng Kooperatioun mat dem Pentagon net och de Prestige vum GovSat erhéijen, wat et méi liicht kéint maachen, nei an zousätzlech international Partner ze fannen?
  7. Wären de Lux GovSat, respektiv d'SES, un enger Kooperatioun mam Pentagon interesséiert?
  8. Wéi ass déi ablécklech Situatioun am Hibleck op d'Kommerzialiséierung vum GovSat ?
  9. Den Här President Trump huet bekannt ginn, datt d'USA eng eegen Deelarméi fir de Weltraum ariichte wëllen. Ass ugeduecht, datt Lëtzebuerg an deem Kontext kéint Observatiouns- respektiv Kommunikatiounscapacitëite bäisteieren?
  10. A wéi engen europäeschen oder aneren internationale militäresche Weltraumcooperatiounen, inklusiv am Kader vun der NATO, ass Lëtzebuerg bis elo implizéiert? A wéi enger Form?
  11. Iwwert en Tweet vun engem amerikanesche General vun der „Air Force“ ass bekannt ginn, datt viru Kuerzem eng Lëtzebuurger Delegatioun a Kalifornien war, fir Prospektioun, wuel och am Satellitteberäich, ze maachen. Wéi war déi Delegatioun zesummegeat? Wat war den Zweck vun där Missioun? Gouf et och militäresch Aspekter bei dëser Missioun? Si weider Missiounen geplangt?
  12. An der Äntwert op déi parlamentaresch Fro No 843 vun deenen honorabelen Deputéierten David Wagner a Marc Baum schreift den Här Minister Etienne Schneider: *«Le gouvernement continuera de promouvoir l'usage pacifique de l'espace sans exclure des mesures permettant par exemple de protéger des satellites en orbite»*. Gëtt et an deem Zesammenhank scho konkret Initiativen ?

Mat déiwem Respekt,



Fernand Kartheiser  
Deputéierten